澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau
海事及水務局
Direcção dos Serviços de Assuntos Marítimos e de Água

統一管理制度 -
海事及水務局第一職階二等海上交通控制員
專業或職務能力評估對外開考

Regime de gestão uniformizada – concurso de avaliação de competências profissionais ou funcionais, externo, na Direcção dos Serviços de Assuntos Marítimos e de Água, para controlador de tráfego marítimo de 2.ª classe, 1.º escalão

甄選面試 — 各准考人的考試安排及《准考人須知》

Entrevista de selecção – Organização da prova dos candidatos admitidos e «Instruções para os candidatos admitidos»

海事及水務局以行政任用合同制度填補海上交通控制員職程第一職階二等海上交通控制員兩個職缺，以及填補開考有效期屆滿前本局出現的職缺。經二零二一年一月二十日第3期《澳門特別行政區公報》第二組刊登以對外開考進行統一管理制度的專業或職務能力評估開考通告，現公佈甄選面試 — 各准考人的考試安排及《准考人須知》如下：

Dos candidatos ao concurso de avaliação de competências profissionais ou funcionais, do regime de gestão uniformizada, para o preenchimento de dois lugares, em regime de contrato administrativo de provimento, de controlador de tráfego marítimo de 2.ª classe, 1.º escalão, da carreira de controlador de tráfego marítimo, da Direcção dos Serviços de Assuntos Marítimos e de Água (DSAMA), e dos que vierem a verificar-se, nestes Serviços até ao termo da validade do concurso, aberto por aviso publicado no Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau n.º 3, II Série, de 20 de Janeiro de 2021 faz-se público o programa de realização da prova da entrevista de selecção dos candidatos e «Instruções para os candidatos admitidos»:

100% 環保再造紙 • Papel reciclado

澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau
海事及水務局
Direcção dos Serviços de Assuntos Marítimos e de Água

甄選面試 — 日期及時間：
Entrevista de selecção — data e hora:

序號 N.º	姓名 Nome		身份證編號 BIR N.º	考試使用語言 Língua a utilizar nas provas	日期 (日/月/年) Data (dia/mês/ano)	時間 Hora
1	陳傑楓	CHAN, KIT FONG	1258XXXX	中文 Chinês	16/9/2021	09:30
2	陳善達	CHAN, SIN TAT	1227XXXX	中文 Chinês		09:50
3	趙志峰	CHIO, CHI FONG	1233XXXX	中文 Chinês		10:10
4	趙嘉慧	CHIO, KA WAI	1314XXXX	中文 Chinês		10:30
5	容君達	IONG, KUAN TAT	5106XXXX	中文 Chinês		11:00
6	林欣婷	LAM, IAN TENG	1245XXXX	中文 Chinês		11:20
7	李健榮	LEI, KIN WENG	1224XXXX	中文 Chinês		11:40
8	李婉婷	LEI, UN TENG	1279XXXX	中文 Chinês		12:00
9	羅思靖	LO, SI CHENG	1236XXXX	中文 Chinês		15:00
10	麥嘉雯	MAC, KA MAN	1233XXXX	中文 Chinês		15:20
11	蕭健峰	SIO, KIN FONG	5173XXXX	中文 Chinês		15:40
12	孫子龍	SUN, CHI LONG	5169XXXX	中文 Chinês		16:10

《准考人須知》
《Instruções para os candidatos admitidos》

甄選面試地點為氹仔北安碼頭街港口管理大樓。

Local da realização da entrevista de selecção : Rua do Cais de Pac On, Taipa, Edifício de Gestão Portuária.

100% 環保再造紙 • Papel reciclado

進入甄選面試的准考人，可按上述所指時間前 15 分鐘到達指定地點。於指定時間後到達者，即視為缺席並被除名。

Os candidatos admitidos à entrevista de selecção podem comparecer no local acima indicado, 15 minutos antes da hora acima indicada. Aos candidatos que chegarem depois da hora acima indicada será marcada falta e serão excluídos.

准考人須帶備有效的澳門特別行政區永久性居民身份證正本，以供核實身份。

Os candidatos admitidos deverão trazer consigo o original do bilhete de identidade de residente permanente da RAEM válido, para verificação de identidade.

甄選面試時間為二十分鐘。面試進行期間，准考人不得使用任何資料、文件、書本或電子設備。

A entrevista de selecção terá a duração de vinte minutos. Durante a realização da entrevista, os candidatos não podem consultar quaisquer publicações, documentos ou livros, sendo também proibido o uso de qualquer equipamento electrónico.

如甄選面試當日懸掛 8 號或以上風球，當日的面試取消，因颱風影響而延期的准考人，隨後將另行通知重新安排的甄選面試日期及時間。

A entrevista de selecção será cancelada, caso no dia da sua realização seja içado o sinal n.º 8 de tufão ou superior. No caso da entrevista ser adiada devido ao tufão, os candidatos admitidos serão informados posteriormente sobre a sua nova data e hora da realização.

為配合澳門特區政府防疫需要，所有參與甄選面試的准考人必須配戴口罩(請自備)，在進入海事及水務局時進行體溫檢測、出示“澳門健康碼”，並配合海事及水務局工作人員的指示進行採取各項防疫措施。如有違反或不從，將被禁止進入海事及水務局進行甄選面試，並視為缺席。

No sentido da adequação às necessidades de prevenção de epidemia pelo Governo da RAEM, todos os candidatos admitidos à entrevista de selecção devem usar máscara (trazer a própria) e ao entrarem no Edifício da Direcção dos Serviços de Assuntos Marítimos e de Água (DSAMA), ficam sujeitos à medição de temperatura corporal, devem apresentar o “Código de Saúde de Macau” e devem cumprir as instruções dos trabalhadores da DSAMA, no sentido de proceder as medidas de prevenção de epidemia. Em caso de infracção ou desobediência, será proibida a entrada do candidato no Edifício da DSAMA para entrevista e será considerado falta.

二零二一年八月十八日於海事及水務局。

Direcção dos Serviços de Assuntos Marítimos e de Água, aos 18 de Agosto de 2021.

100% 環保再造紙 · Papel reciclado

澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau

海事及水務局
Direcção dos Serviços de Assuntos Marítimos e de Água

典試委員會：
O Júri:

主席
Presidente

劉偉川
Lao Wai Chun
處長
Chefe de divisão

委員
Vogal

陳卓榮
Chan Cheok Weng
二等高級技術員
Técnico superior de 2ª. classe

委員
Vogal

麥肇全
Mak Sio Chuen Tome
首席特級海上交通控制員
Controlador de tráfego marítimo especialista principal

100% 環保再造紙 • Papel reciclado